

Wilfried Krusekopf

Eberhard Homann

Handbuch für individuelles Entdecken

REISE
KNOW-HOW

Bretagne



Bielefeld

REISE KNOW-HOW Verlag Peter Rump

Das komplette Handbuch für individuelles Entdecken und Erleben der Bretagne

Inhalt

Vorwort	4	St-Lunaire	87
Exkursverzeichnis	9	St-Briac-sur-Mer	88
Hinweise zur Benutzung	11	Lancieux	89
Kartenverzeichnis	13	St-Jacut-de-la-Mer	90
Die Regionen im Überblick	14	Le Guildo	90
		St-Cast-le-Guildo	90
		Fort La Latte	92
		Cap Fréhel	94
		Sables d'Or-les-Pins	96

1 Rennes und Umgebung

Rennes	21
Umgebung von Rennes	31
La Guerche-de-Bretagne	32
Umgeb. v. La Guerche-de-Bretagne	34
Vitré	35
Fougères	37
Umgebung von Fougères	41

2 Côte d'Emeraude

Le Mont Saint-Michel	45
Pontorson	54
Umgebung von Pontorson	54
Beauvoir	55
Dol-de-Bretagne	55
Umgebung von Dol-de-Bretagne	57
Combourg	59
Umgebung von Combourg	60
Cancale	60
Umgebung von Cancale	65
St-Malo	66
Umgebung von St-Malo	76
Dinard	77
Dinan	79
Saint-Juvat	84
Bécherel	84
Umgebung von Bécherel	85

3 Baie de St-Brieuc

Erquy	101
Umgebung von Erquy	104
Pleuneuf-Val-André	106
Lamballe	107
Umgebung von Lamballe	110
St-Brieuc	111
Umgebung von St-Brieuc	114
Binic	118
Etables-sur-Mer	119
St-Quay-Portrieux	120
Paimpol	121
Umgebung von Paimpol	123

4 Côte de Granit Rose

Ile de Bréhat	127
Tréguier	133
Plougrescant	135
Port-Blanc	136
Perros-Guirec	136
Ploumanac'h	142
Les Sept Iles	144
Trégastel	145
Ile Grande	147
Trébeurden	147
Pleumeur-Bodou	149
Lannion	150

Umgebung von Lannion	151	Landerneau	238
Locquirec	153	Le Folgoët	240
Umgebung von Locquirec	156	Lesneven	241
		Daoulas	241
		Ile d'Ouessant (bret. Enez Eussa)	241
		Molène	248

5 Côte du Léon

Morlaix	161
Umgebung von Morlaix	168
Carantec	169
St-Pol-de-Léon	171
Umgebung von St-Pol-de-Léon	174
Roscoff	175
Ile de Batz	180
Ile de Siec	183
Plouescat	184
Umgebung von Plouescat	186
Enclos Paroissiaux (Die umfriedeten Pfarrbezirke)	186

6 Côte des Abers

Überblick	199
Brignogan-Plages	201
L'Aber-Wrac'h	203
L'Aber-Benoît	207
Portsall	209
Zwischen Portsall und Lanildut	211
Aber-Ildut	212
Zwischen Aber-Ildut und Le Conquet	216
Le Conquet	218

7 Rund um die Bucht von Brest

Brest	225
Umgebung von Brest	232
Presqu'île de Plougastel	235

Presqu'île de Crozon

Überblick	252
Camaret	254
Umgebung von Camaret	258
Crozon-Morgat	260
Umgebung von Crozon-Morgat	262
Im Osten der Presqu'île de Crozon	264

Zwischen der Halbinsel von Crozon und den Monts de Arrée

Châteaulin	269
Umgebung von Châteaulin	271
Pleyben	272
Umgebung von Pleyben	273
Commana	273
Umgebung von Commana	273
Sizun	274
Umgebung von Sizun	275
Le Faou	277
Umgebung von Le Faou	277

8 Côte de Cornouaille

Überblick	281
Douarnenez	284
Umgebung von Douarnenez	290
Rundfahrt auf der Halbinsel Sizun	293

Audierne	299	Presqu'île de Quiberon	391
Pont-Croix	302	Belle-Ile-en-Mer	402
Ile de Sein	302	Ile d'Houat	414
Pays Bigouden	306	Ile de Hoëdic	416
Pont l'Abbé	307	Carnac	418
Umgebung von Pont l'Abbé	310	Erdeven	429
Saint-Guérolé	311	La Trinité-sur-Mer	430
Penmarc'h	312	Umgebung	
Le Guilvinec	314	von La Trinité-sur-Mer	433
Lesconil	317		
Loctudy	317		
Umgebung von Loctudy	320		
Quimper	321		
Umgebung von Quimper	327		
Bénodet	328	Überblick	437
Umgebung von Bénodet	331	Vannes (Gwened)	441
Fouesnant	334	Château du Plessis-Josso	449
Beg-Meil	336	Von Vannes nach Auray	449
Concarneau	336	Auray	452
Umgebung		Sainte-Anne d'Auray	455
von Concarneau	344	Locmariaquer	456
Pont-Aven	346	Ile aux Moines	461
Umgebung von Pont-Aven	350	Ile Gavrinis	463
Moëlan-sur-Mer	355	Er Lanic	464
Umgebung von		Ile d'Arz	464
Moëlan-sur-Mer	356	Sarzeau	465
Quimperlé	360	Umgebung von Sarzeau	467
Umgebung von Quimperlé	363	St-Gildas de Rhuys	471

10 Golfe du Morbihan

Arzon	472
Port-Navalo	473
Port-Crouesty	475
Vogelschutzgebiete	
im Golfe du Morbihan	477
Das Hinterland	
des Golfe du Morbihan	479
Elven, Forteresse de Largoët	479
Callac	480
Malestroit	480
Umgebung von Malestroit	482
Ploërmel	483
Umgebung von Ploërmel	484
Josselin	484
Umgebung von Josselin	488

9 Côte des Mégalithes

Lorient	367
Ile de Groix	374
Larmor-Plage	379
Port-Louis	381
Gâvres	383
Hennebont	384
Poul-Fétan/Quistinic	386
Baud	386
Vénus de Quinipily	387
Rivière d'Etel	388



Grand Aquarium. Hier finden Sie neben dem Atlantiksaal (Achtung, nur 17°C kühl, Pullover mitnehmen) auch zahlreiche Ausstellungen zu tropischen Meeren. Ein gesunkenes Piratenschiff mit umherschwimmenden Haien und ein meterhoher runder Glastank, dessen Bewohner Sie stets umkreisen sind eine echte Attraktion, wenn auch die Informationen bzw. deutschen Übersetzungen z.T. fehlerhaft sind. Eintritt 16 €. Wer auch die gute 3-D-Show mitbesuchen möchte, zahlt 3,50 € extra. Av. du Général-Patton im Stadtteil La Ville-Jouan, etwa 4 Kilometer vom Stadtzentrum entfernt, Tel. 02.99.21.19.00, [\[rium-st-malo.com\]\(http://rium-st-malo.com\). Öffnungszeiten: tgl. 10–18 Uhr, im Sommer 9.30–20 Uhr, vom 14. Juli bis 15. August bis 22 Uhr.](http://www.aqua</p>
</div>
<div data-bbox=)

Musée d'Histoire de Saint-Malo. Das Museum ist im großen Donjon und in den anschließenden Gebäuden untergebracht. Die Stadtgeschichte wird hier anhand zahlloser Exponate sehr detailliert dargestellt. Gemälde, Waffen, historische Dokumente und Modelle, leider nur mit französischen Erklärungen, zeichnen das historische Bild der Stadt nach. Tel. 02.99.40.71.57.

Im gleichen Gebäude befindet sich das **Musée d'Ethnografie du Pays Malouin**. Hier wird die Seefahrt, d.h. die

existentielle Grundlage der Stadt, dargestellt. Sehr facettenreich widmet sich die Ausstellung mit Modellen, Originalen und Gemälden allen Aspekten dieses Bereiches.

Öffnungszeiten: Beide Museen sind ganzjährig von 10 bis 12 und von 14 bis 18.30 geöffnet. Eintritt 5,80/2,50 €. Die Sammelkarte für drei Museen (es gehört dann noch das Musée International du Long-cours Cap Hornier in St-Servan dazu) kostet 13,40 €.

Quic-en-Groigne. Der merkwürdige Name des Turmes geht auf eine Begebenheit mit *Anne de Bretagne* zurück. Sie richtete in St-Malo eine Garnison ein, um einerseits der Stadt den nötigen Schutz zukommen zu lassen und andererseits ein wachsames Auge auf die sehr unabhängigkeitsbewussten Malouins zu haben. Die Kritik an ihrer Maßnahme kommentierte sie mit den Worten „Qui qu'en groigne, ainsi sera, car tel est mon bon plaisir.“ (Wer auch murren mag, es soll so sein, denn dies ist mein gnädiger Wille). Im Turm ist heute das **Wachsfigurenmuseum** (Musée de cire) untergebracht. Hier werden die bedeutenden Personen (*Jacques Cartier, Chateaubriand, Anne de Bretagne*) der Stadt in Lebensgröße dargestellt. Besonderer Raum ist natürlich der Zeit der Korsaren und damit *Duguay Trouin* und *Surcouf* gewidmet.

Öffnungszeiten: Das Museum ist täglich zwischen April und September von 9.30 bis 12 und von 14 bis 18 Uhr geöffnet. Informationen unter Tel. 02.99.40.80.26. Eintritt 4/2 €.

Außer der Burg lohnt ein Spaziergang durch die **schmalen Gassen** der Stadt, die allerdings in den Sommermonaten recht gut besucht sind. Überall wird ver-

sucht, dem Anspruch der Korsarenstadt gerecht zu werden. Restaurants und Bars geben sich Namen aus dieser Zeit oder locken mit mehr oder weniger großen Figuren bzw. historisch nachempfundenen Schildern zum Besuch. Zahllose Souvenirläden verkaufen Postkarten mit diesem Image der Stadt und so viele Neppartikel, dass man sich gelegentlich des Eindrucks nur schwer erwehren kann, das Freibeutertum bestehe auch heute noch.

Musée de la Poupée. Im Puppenmuseum in der Rue de Toulouse 13 sind einige hundert Puppen verschiedener Epochen ausgestellt.

Tel. 02.99.40.15.51, geöffnet von 10 bis 12 und von 14 bis 19 Uhr, Eintritt 5,50/3,50 €.

Kathedrale St-Vincent. Der Bau, der fast im Zentrum stehenden Kathedrale wurde im 12. Jh. begonnen, konnte aber erst im 18. Jh. beendet werden. Beeindruckend sind die sehr hübschen Fenster in Chor und Seitenschiff.

L'Hôtel d'Alsfeld, Demeure de Corsaire, Rue d'Alsfeld 5, Tel. 02.99.56.09.40, www.demeure-de-corsaire.com. In dem restaurierten Herrenhaus von 1725 lebte früher die Familie von *François Auguste Morgan de la Lande*, der als mächtiger Schiffseigner, Händler und Direktor der Französischen East India Company in die Geschichte einging. Neben diesen zunächst ehrbar anmutenden Berufen war er aber auch Korsar des Königs, und damit eigentlich ein Pirat, allerdings mit höchster Billigung. Teile der Schätze, die er im Laufe seiner Karriere zusammenbrachte, können in dem Museum bestaunt werden. Die Räumlichkeiten können auch für Feste und Veranstaltungen gemietet werden.

Öffnungszeiten im Sommer und während der Ferien tgl. 10–11.30 Uhr und 14.30–17.30 Uhr, von Febr. bis Juli und von Sept. bis Ende Nov. nur eine Führung um 15 Uhr, Eintritt 5,50 €.

Nahe der Kathedrale steht am Place Jean Moulin das **Monument de la Résistance Malouine** zu Ehren der Widerstandskämpfer dieser Stadt.

Nur bei Ebbe kann das historische Monument, **Fort National**, vom Grande Plage aus erreicht werden. 15 Minuten (Hin- und Rückweg) führt der Weg über den nun trockengefallenen Meeresboden. 1689 von Vauban gebaut, war die Festung zum Schutz der Stadt nicht selten Schauplatz kriegerischer Auseinandersetzungen. Weniger rühmlich ist das Kapitel der deutschen Besetzung. Zu dieser Zeit diente die Festung als Internierungslager.

Öffnungszeiten: Ostern, Pfingsten und von Juni bis September finden täglich Führungen statt. Eintritt 5,40 €.

Ile du Grand Bé. Auch diese Insel ist nur bei Ebbe erreichbar. Der Besuch der Insel bietet neben einem herrlichen Ausblick über die Küste auch die Möglichkeit, dort das Grab *Chateaubriands* zu besuchen. Der berühmte Dichter wählte diesen letzten Ruheplatz selbst aus, weil er von der Gewalt des anbrandenden Meeres fasziniert gewesen war.

Fort du Petit Bé. Jenseits der Grand Bé ragt die Insel Petit Bé aus dem Wasser. Ihren Felsen ziert eine Festung aus dem Jahr 1695, die bei Ebbe zu besichtigen ist. Der Eintritt beträgt 5 €.

Les Remparts (Stadtmauer). Für einen letzten Blick auf die Stadt oder auch, um einen ersten allgemeinen Eindruck St-Malos zu erhalten, lohnt ein Spaziergang auf der Stadtmauer. Der Weg kann

an der Porte St-Vincent beginnen und führt dann in südlicher Richtung zunächst zur Bastion St-Louis, von hier nach Westen zur Bastion St-Philippe, weiter in nördlicher Richtung zum Tour Bidouane und zurück zum Ausgangspunkt. Zwischen dem 12. und 18. Jh. wurde immer wieder an der Mauer gearbeitet. Sie ist im **Zweiten Weltkrieg** weitgehend unbeschädigt geblieben.

Im **Memorial 39–45**, dem **Fort de la Cité d'Aleth** (Blockhaus), wird alles Wissenswerte zum Thema Besetzung und Befreiung Frankreichs ausgestellt. Im ehemaligen deutschen Bunker wird die Geschichte in Bildern und Figuren sehr anschaulich vermittelt.

Öffnungszeiten: Juli und August ganztägig, sonst dienstags bis sonntags 14 bis 16.30 Uhr. Eintritt 5/2,50 €.

St-Servan-sur-Mer. Im Frühling und Sommer machen die großzügigen Park- und Grünanlagen diesen Stadtteil besonders sehenswert. Wunderschöne Blicke über die Küste lohnen ebenfalls einen Besuch. Die interessantesten Punkte St-Servans befinden sich im Bereich des Place St-Pierre.

Am nordwestlichen Rand dieses Platzes wurden vor wenigen Jahren die Überreste einer alten Kirche gefunden, vermutlich der Kathedrale von Aleth, die bereits im 6. Jh. gegründet worden ist.

Tour Solidor. Im 14. Jh. wurde diese mächtige Anlage, die eigentlich aus drei aneinanderggebauten Türmen besteht, am Ufer der Rance-Mündung errichtet, um dem Ort Schutz zu bieten. Fast 30 m hoch ragen die Spitzen des einstigen Festungs- und Gefängnisgebäudes gen Himmel. In der Anlage ist heute das sehenswerte **Musée International du Long Cours Cap-Hornier** (Internationales



Museum der Kap-Horn-Kapitäne) untergebracht. Alles, was sich mit der Umsegelung des Kaps in Verbindung bringen lässt, wurde in den ehemaligen Gefängnismauern auf 3 Etagen untergebracht. Dazu gehören u.a. Fotos, Modelle, Karten und nautisches Gerät.

Öffnungszeiten: Ganzjährig täglich geöffnet 10–12 Uhr und 14–18 Uhr. Im Winter bleibt das Museum montags und dienstags geschlossen. Eintritt 5,80/3 €. Tel. 02.99.40.71.58

Neben der Besichtigung des Turmes lohnt ein Spaziergang entlang der **Promenade de la Corniche**, der ebenfalls am Place St-Pierre begonnen wer-

den kann. Überall im Mündungsgebiet der Rance lassen sich von hier aus Felsen und kleine Inseln ausmachen. Oberhalb des Weges liegt das im Zweiten Weltkrieg stark befestigte Fort de la Cité. Bei gutem Wetter kann von der Promenade aus schon der schönste Badestrand aus-
gesucht werden.

Strände

Zumindest bei gutem Wetter haben St-Malo und die eingemeindeten Vororte auch für den Badespaß einiges zu bieten. Besonders schön ist der etwa zwei km lange **Grande Plage**, der an den Stadtmauern St-Malos beginnt und sich, übergehend in den **Plage de Rochebonne**, östlich bis zum Ortsteil Paramé er-

☒ In St-Malo kann man vor historischer Kulisse baden. Hier am Nordrand der Stadtmauer.

streckt. Nur eine kleine Landzunge (Pointe de Rochebonne) trennt den Strand von den kleineren **Plage du Minihic** und **Plage du Pont**.

Bei Ebbe besteht auch direkt unterhalb der Befestigungsmauer St-Malos die Möglichkeit zum (Sonnen-)Bad.

Der **Plage des Bas Sablons** im Stadtteil St-Servan befindet sich beim Yachthafen.

Information

■ **Office de Tourisme**, Esplanade Saint-Vincent, 35400 Saint-Malo, Tel. 08.25.13.52.00, www.saint-malo-tourisme.com, www.saint-malo.net. Das Gebäude liegt dem großen Parkplatz und dem Hauptstadttor gegenüber.

Unterkunft

Das Angebot an Unterkünften ist groß und trotzdem zur Hauptreisezeit oft ausgebucht. Informationen zu Unterkunftsmöglichkeiten gibt das Office de Tourisme mit dem Heftchen „St-Malo Hébergement“ heraus. Hier eine kurze Liste, nach Stadtteilen geordnet.

St-Malo Intra-Muros

■ **Hôtel France & Châteaubriand**€€€, Place Châteaubriand, Tel. 02.99.56.66.52, Fax 02.99.40.10.04, www.hotel-chateaubriand.com. Gutes Mittelklassehotel in zentraler Lage mit mehrsprachigem Personal.

■ **Hôtel Central**€€, Grande Rue 6, Tel. 02.99.40.87.70, Fax 02.99.40.47.57, www.central-hotel-saint-malo.com. Das Hotel gehört zur Best Western-Kette. Es verfügt über gut ausgestattete Zimmer und guten Service.

■ **Hôtel de la Porte Saint-Pierre**€€, Place du Guet 2, Tel. 02.99.40.91.27, Fax 02.99.56.06.84, www.hotel-portesaintpierre.com. Das gemütliche Hotel liegt nahe der Porte St-Pierre und dem Plage de Bon-Secours. Geöffnet vom 20.1. bis 30.11.

■ **Hôtel Les Chiens du Guet**€-€€€, Place du Guet 4, Tel. 02.99.40.87.29, Fax 02.99.56.08.75. Das preiswerte kleine Hotel besitzt einfach ausgestattete, aber saubere Zimmer sowie luxuriöse Zimmer, die besonders im Sommer sehr teuer sind. Geöffnet vom 16.3. bis 2.11.

■ **Hôtel de la Cité**€€, Rue Ste-Barbe 26, Tel. 02.99.40.55.40, Fax 02.99.40.10.04, www.hotel-cite.com. Im ältlich anmutenden Gebäude wurde mit Sorgfalt renoviert, sodass Behaglichkeit und moderne Ausstattung einander ergänzen.

■ **Hôtel de l'Univers**€€, Place Châteaubriand, Tel. 02.99.40.89.52, www.hotel-univers-saint-malo.com. Alteingesessenes Hotel mit viel Stil unmittelbar am zentralen Platz. Hier trifft man sich auf der herrlichen Außenterrasse oder in glamourösen Salons.

■ **Anne de Bretagne**€€, Rue Saint-Thomas 10/11, Tel. 02.99.56.18.00, www.hotel-annedebretagne.com. Gemütlich eingerichtete Zimmer im Zentrum der Stadt mit kleiner, privater Parkgarage.

St-Servan

■ **Hôtel Arc en Ciel**€, Rue Ange Fontan 26, Tel. 02.99.56.01.88, Fax 02.99.56.64.36. Einfaches, kleines Hotel, in dem auch Hunde erlaubt sind.

■ **Hôtel La Rance**€€(€), Quai Sebastopol 15, Tel. 02.99.81.78.63, www.larancehotel.com. Direkt am Hafen und am Tour Solidor findet man hier ruhige Zimmer mit Blick auf das Meer und den Hafen.

Paramé

■ **Grand Hôtel de Courtoisville**€, Boulevard Hébert 69, Tel. 02.99.40.83.83, Fax 02.99.40.57.83,

Register

A

Abbaye de Beauport 123
 Aber-Ildut 212
 Abkürzungen 12
 Abtei La Joie Notre Dame 553
 Agneau des Prés-salés 601
 Algenpest 644
 Alignements 666
 Alignements de Kerlescan 421
 Alignements de Lagatjar 258
 Alignements du Kermario 418
 Alignements du Le Ménéac 419
 Alimentation 594
 Allée Couverte 673
 Allée Couverte de Kerguntuil 146
 Allée Couverte
 du Mougau-Bihan 273
 Alligator Bay 55
 Amoco-Cadiz, Wrack 209
 Amuse-gueule 599
 Andouille 600
 Angeln 615
 Anreise 580
 Apéritifs 600
 Aquarium Marin de Trégastel 146
 Argol 265
 Arradon 449
 Artichauts à la Vinaigrette 601
 Artussage 675
 Arzon 472
 Auberge de Jeunesse 628
 Audierne 299
 Aulne 269
 Auray 452
 Auslandsgespräche 623
 Ausreisebestimmungen 590
 Ausrüstung 584
 Austern 62
 Austernfischerei 440
 Austernzuchtgebiete 469

Auto 581, 628
 Autobahngebühr 582

B

Baden 612
 Bahn 580, 630
 Baies de Saint-Jean 343
 Bangor 410
 Bar 604
 Basilika Notre-Dame
 de la Guerche 32
 Basilique Notre-Dame-de-Paradis 384
 Batz-sur-Mer 516
 Baud 386
 Beau Rivage 565
 Beauvais 555
 Beauvoir 55
 Bécherel 84
 Beg en Aud 395
 Beg-Meil 336
 Bekleidung 584
 Belle-Ile-en-Mer 402
 Bénodet 328
 Benutzung 11
 Bernard, Emile 346
 Beschilderung 629
 Bevölkerung 655
 Bigouden-Haube 679
 Billiers 496
 Binic 118
 Blain 505
 Bootcharter 585, 590
 Bootsverleiher 587, 588
 Botanische Anlagen 652
 Botschaften 590
 Boucherie 595
 Boulangerie 592
 Brasparts 574
 Brasserie 604
 Brennilis 576
 Brest 225
 Bretonisch 618, 620
 Brigneau 356

- Brignogan-Plages 201
 Brocéliande 674
 Bus 583, 630
- C**
- Café 604
 Cairn de Barnenez 168
 Callac 480
 Calvaire de Guéhenno 489
 Calvaire St-Venec 327
 Camaret 254
 Camping 627
 Cancale 60
 Cap d'Erquy 101
 Cap de la Chèvre 263
 Cap Fréhel 94
 Cap Sizun 281
 Carantec 169
 Careil 515
 Carhaix-Plouguer 567
 Carnac 418
 Cast 271
 Cathédrale Saint-Corentin 323
 Cathédrale St-Pierre 27
 Ceinture Dorée 173
 Centre de Découverte des Algues 178
 Chambres d'Hôtes 627
 Chapelle de Kerfons 152
 Chapelle des Sept-Saints 153
 Chapelle St. Yves 28
 Charcuterie 595
 Château Bigouden 308
 Château Brest 229
 Château Costaères 142
 Château de Bienassis 104
 Château de Bonnefontaine/Antrain 54
 Château de Comper 551
 Château de Dinan 262
 Château de Hac 85
 Château de Kerduel 149
 Château de Kergornadeac'h 186
 Château de Kergrist 152
 Château de Kergroadez 208
 Château de
 Kerguehennec-en Bignan 562
 Château de Kerjean 174
 Château de Kerlevenan 469
 Château de Kérouzéré 175
 Château de la Hunaudaye 110
 Château de la Roche-Jagu 123
 Château de Maillé 186
 Château de Ranrouet 527
 Château de Rosanbo 152
 Château de Salles 565
 Château de Suscino 467
 Château de Tonquédec 152
 Château des Rochers-Sévigné 37
 Château du Cruguil 152
 Château du Plessis-Josso 449
 Château du Taureau 170
 Château Turpault 397
 Châteaulin 269
 Cidre 596
 Circuits Touristiques 630
 Citadelle-Vauban 405
 City Night Line 580
 Cléden 298
 Clohars-Carnoët 357
 Clohars-Fouesnant 333
 Cobac Parc 60
 Combourg 59
 Combrit 328
 Commana 273
 Concarneau 336
 Confiserie 594
 Conservatoire botanique
 national de Brest 230
 Coquilles St-Jacques 600
 Cornic, Charles 163
 Côte Sauvage 395
 Cotriade 601
 Crac'h 433
 Créac'h-ar-Vren 184
 Créac'h-Bolloc'h 180
 Crèmerie 595
 Crêperie 603

Crêpes 600, 601

Cromlec'h

de Kerbourgneç 392

Crozon-Morgat 260

D

Daoulas 241

Département Finistère 153

Dessert 599

Digestif 599

Dinan 79

Dinard 77

Diplomatische Vertretungen 590

Doëlan 357

Dol-de-Bretagne 55

Dolmen 146, 669

Dolmen du Mané Lud 457

Dolmen von Boglieux 461

Dolmen von Crucuno 429

Dolmen von Mané-Croch 430

Dolmen von Penhap 461

Domaine de Ménez-Meur 276

Douarnenez 284

Druiden 678

E

Ecomusée du Pays

de Rennes 31

Eiche von Guilloti 551

Einkaufen 592

Einreisebestimmungen 590

Elektrizität 598

Elven 479

Enceintes 668

Enclos Paroissiaux 186

Epicerie 594

Er Lannic 464

Erquy 101

Essen 598

Essgewohnheiten 598

Etables-sur-Mer 119

Etang du Duc 484

Etang du Pas du Houx 549

F

Fähre 631

Fahrpläne 631

Fanggebiete 616

Fanglizenz 616

Fauna 645

Fayencewerkstätte 325

Ferienwohnungen 627

Fermes-Auberges 627

Fernglas 584

Festival Interceltique 370

Feste 606

Festival des Vieilles Charues 568

Fête de la Me, Le Croisic 517

Fête des Brodeuses 308

Fête des Bruyères 293

Fête des Filets Bleus 337

Fischen 615

Flagge 654

Fleurs & Jardins de Bretagne 652

Flora 642

Flugzeug 580

Folklore 659

Forêt de Paimpont 545

Forêt de Quénécan 564

Forêt de Ville Cartier 58

Fort Espagnol 433

Fort La Latte 92

Fort Sarah Bernhardt 409

Forteresse de Largoët 479

Fotografieren 607

Fouesnant 334

Fougères 37

Fremdenverkehrsbüro 609

G

Galettes 600, 601

Gälisch 618

Gastronomie 603

Gauguin, Paul 346, 352

Gâvres 383

Geld 607

Geldnot 608
 Geografie 636
 Geschichte 648
 Gesellschaft 647
 Gesundheit 609
 Getränke 602
 Gezeiten 639
 Gîtes d'Etapes 627
 Glacier 605
 Golf 617
 Golfstrom 636
 Grab der Riesen 554
 Gral 676
 Grève de Porsmoguer 218
 Grotte de l'Apothicaiererie 410
 Guérande 508
 Guimiliau 193

H

Hafengebühren 586
 Handys 623
 Hanvec 276
 Hauptgerichte 601
 Hausboot 585
 Haustiere 591
 Heilige 656
 Heilige Anne 658
 Heiliger Yves 658
 Hennebont 384
 Hermelin 654
 Herzogsschloss, Nantes 534
 Hippodrome de la Côte d'Armor 521
 Homard à l'Américaine 602
 Homard à l'Armoricaine 602
 Hotels 625
 Huelgoat 569

I

Ile aux Moines 461
 Ile Bertheaume 233
 Ile Cigogne 345
 Ile d'Arz 464
 Ile d'Houat 414

Ile d'Ouessant 241
 Ile de Batz 180
 Ile de Bréhat 127
 Ile de Bréhat, Nordinsel 132
 Ile de Bréhat, Südinsel 131
 Ile de Fédrun 527
 Ile de Groix 374
 Ile de Hoëdic 416
 Ile de Sein 281, 302
 Ile de Siec 183
 Ile du Loc'h 345
 Ile Gavrinis 463
 Ile Grande 147
 Ile Milliau 147
 Ile Molène 147
 Ile Vierge 205
 Ile-Tudy 320
 Iles de Glénan 344
 Informationen 609

J

Jakobsmuschel 105
 Jardin aux Moines 552
 Jardin du Thabor 28
 Jardin Exotique 503
 Jean et Jeanne 410
 Josselin 484
 Jugendherbergen 628
 Jugon-les-Lacs 110
 Jungbrunnen 549

K

Kajak 618
 Kanu 618
 Käse 602
 Käse-Gang 599
 Kathedrale St-Pierre 444
 Keltisch 618
 Keltischer Ringkampf 239
 Kerdruc 351
 Kerhinet 528
 Kerloas 216
 Kernasclédén 385

- Kig Ha Far 601
 Kitesurfen 614
 Klettern 617
 Klima 636
 Kompass 584
 König Gradlon 324
 Konsulate 590
 Kostüme 679
 Kreditkarten 607
 Kuchen 602
 Kultur 647
 Küstensegeln 589
- L**
- L'Aber-Benoît 207
 L'Aber-Wrac'h 203
 L'Ankou 658
 L'Armor-Baden 450
 L'Hôtel d'Alsfeld 70
 La Baie des Trépassés 294
 La Baule 513
 La Baule les Pins 514
 La Baussaine 86
 La Chaussée Neuve 528
 La Colonne des Trente 488
 La Ferme d'Antan du
 Saint-Esprit-des-Bois 111
 La Ferme Marine 65
 La Gacilly 505
 La Grève Blanche 206
 La Guerche-de-Bretagne 32
 La Maison de la Baie
 d'Audierne-Etang de St-Vio 310
 La Maison du Pays Bigouden 310
 La Pointe du Raz 281
 La Roche- Bernard 497
 La Roche-aux-Fées 34
 La Trinité- sur-Mer 430
 La Turballe 511
 La Vraie-Croix 500
 La-Chapelle-des-Marais 527
 Lac de Guerlédan 563
 Lamballe 107
 Lampaul 247
 Lampaul-Guimiliau 190
 Lampaul-Plouarzel 214
 Lancieux 89
 Landais 35
 Landerneau 238
 Landévennec 266
 Landkarten 584
 Lanildut 213
 Laniscat 567
 Lanmeur 169
 Lannédern 575
 Lannion 150
 Larmor-Plage 379
 Le Bono 452
 Le Bourg 376, 461
 Le Châtelier 41
 Le Conquet 218
 Le Croisic 517
 Le Diben 157
 Le Dourduff-en-Mer 168
 Le Faou 277
 Le Faouët 363
 Le Folgoët 240
 Le Géant du Manio 419
 Le Gouren 327
 Le Grand Blockhaus 517
 Le Grand Menhir Brisé 457
 Le Grand Phare, Goulphar 410
 Le Guerno 493
 Le Guildo 90
 Le Guilvinec 314
 Le Ménéac 418
 Le Mont Saint-Michel 45
 Le Moulin à Marée 145
 Le Musée du Cidre 266
 Le Palais 404
 Le Pouldu 358
 Le Pouliguen 516
 Le Vivier-sur-Mer 58
 Le Zoo-château de la Bourbansais 60
 Legenden 673
 Les Fontaines sacrées 658

- Les Forges 547
 Les Forges des Salles 565
 Les Fossés-Blancs 528
 Les Iffs 86
 Les Petites Cités de Caractère 652
 Les Pierres Plates 459
 Les Plomarc'h 290
 Les Rochers 311
 Les Sept Îles 144
 Les Villes d'Art et d' Histoire 652
 Lesconil 317
 Lesconil, Dolmen von 290
 Lesneven 241
 Limerzel 501
 Literaturhinweise 682
 Lizio 488
 Locmaria 413
 Locmariaquer 433, 456
 Locquirec 153
 Locronan 291
 Loctudy 317
 Loheac 505
 Loqueffret 575
 Lorient 367
- M**
- Maison des Artisans 574
 Maison des Minéraux 262
 Malestroit 480
 Manoir de Jacques Cartier 76
 Manoir de Kerazan 320
 Manoir de Kernault 363
 Manoir de Kerprigent 151
 Marchand de Vin 594
 Marché 595
 Mayun 528
 Medien 653
 Megalithbauten, Carnac 422
 Megalithen 661
 Megalithen von Monteneuf 482
 Ménez-Hom 264
 Menhir de Kerloas 216, 233
 Menhir de Locmajan 207
 Menhir de Penglaouic 320
 Menhir de St-Uzec 149
 Menhir du Champ-Dolent 57
 Menhir orné de Kermaillard 470
 Menhire 662
 Merlins Grab 549
 Mietwagen 630
 Milizac 232
 Miniac-sous-Bécherel 87
 Mobiltelefone 623
 Moëlan-sur-Mer 355
 Molène 248
 Moncontour de Bretagne 114
 Mont Dol 57
 Montagne St-Michel 574
 Monts d'Arrée 573
 Morlaix 161
 Moulin de Pen Mur 493
 Moulin de Pomper 449
 Mur-de-Bretagne 563
 Musée de l'École
 Rurale-Trégarvan 266
 Musée de l'Huître
 et du Coquillage 65
 Musée de la Paysannerie 57
 Musée des Arts et Métiers 469
 Musée des Transmissions 31
 Musée Loïc Raison 31
 Museumsdorf Poul-Fétan 386
 Musik 659
 Musikinstrumente,
 bretonische 660
 Mythen 673
- N**
- Nantes 532
 Nebel 589
 Névez 350
 Nizon 350
 Nostang 390
 Notfälle 609
 Notre-Dame-de-Kroaz-Batz,
 Roscoff 175

O

Océanopolis, Brest 230
 Odet 331
 Öffnungszeiten 597, 611
 Ortsbeschreibungen 11

P

Paimpol 121
 Paimpont 548
 Pannen 629
 Parc Animalier du Quinquis 360
 Parc de Branféré 496
 Parc de Pen Avel 519
 Parc de Préhistoire – Malansac 502
 Parc Naturel Régional d'Armorique 572
 Parc Naturel Régional de Brière 524
 Parc Naturel Régional d'Armorique 269
 Parc Océanique de Kerguelen 379
 Parc Ornithologique de Bretagne 31
 Pardon 656
 Pardon de la Saint-Jean 156
 Parigné 41
 Pâtisserie 594
 Pays Bigouden 306
 Pêche à pied 616
 Pen-ar-Hoat, Aussichtspunkt 275
 Pencastel 472
 Pénerf 470
 Penfret 344
 Penmarc'h 312
 Perros-Guirec 136
 Pferdesport 616
 Phare de Trézien 217
 Piriac-sur-Mer 512
 Pizzeria 603
 PKW 12, 581, 628
 Plage des Grands Sables 377
 Plélan-le-Grand 546
 Pleumeur-Bodou 149
 Pleuneuf-Val-André 106
 Pleyben 272
 Ploërmel 483
 Plogoff 297

Plouarzel 214
 Ploudalmézeau 208
 Plouescat 184
 Plougasnou 156
 Plougonven 168
 Plougrescant 135
 Plouguerneau 205
 Ploumanac'h 142
 Pointe de Conguel 398
 Pointe de Corsen 217
 Pointe de l'Arcouest 123
 Pointe de la Torche 311
 Pointe de Manéhellec 390
 Pointe de Moustierlin 334
 Pointe de Pen-Hir 258
 Pointe de Primel 156, 157
 Pointe des Espagnols 260
 Pointe des Poulains 409
 Pointe du Grouin 65
 Pointe du Percho 395
 Pointe du Petit-Minou 232
 Pointe du Raz 295
 Pointe du Roselier 117
 Pointe du Vieux Château 410
 Pointe de Saint-Mathieu 234
 Poissonnerie 595
 Pont de Rohan 239
 Pont du Diable 204
 Pont-Aven 346
 Pont-Coblant 273
 Pont-Croix 302
 Pont-l'Abbé 307
 Pontivy 556
 Pontorson 54
 Pordic 117
 Pornichet 520
 Port Manec'h 351
 Port-Belon 351
 Port-Blanc 136, 450
 Port-Crouesty 475
 Port-Haliguen 398
 Port-Launay 271
 Port-Lay 377

Port-Louis 381
 Port-Mélie 377
 Port-Merrien 356
 Port-Navalo 473
 Portsall 209
 Porz Kernoc'h 180
 Post 611
 Poul-Fétan 386
 Poul-Fétan, Museumsdorf 386
 Pradel 510
 Preise 12
 Preiskategorien 626
 Presqu'île de Plougastel 235
 Presqu'île de Quiberon 391
 Primel-Trégastel 157
 Primelin 298
 Promillegrenze 629

Q

Quelle von Barenton 551
 Questembert 500
 Quiberon 397
 Quimerch, Aussichtspunkt 277
 Quimper 321
 Quimperlé 360
 Quintin 115
 Quistinic 386

R

Radfahren 631
 Raguenes-Plage 351
 Rance-Tal 77
 Redon 503
 Reisedokumente 590
 Reisekosten 609
 Reisezeit 611
 Reiten 616
 Religion 656
 Rennes 21
 Reptilarium 55
 Reserve Naturelle François Le Bail 376
 Réserve Naturelle
 Minéralogique 376

Réserve Ornithologique
 Michel-Hervé-Julien 293
 Reservoir St-Michel 577
 Restaurants 603
 Rezepte 601
 Riec-sur-Belon 351
 Rivière d'Étel 388
 Roc'h Trévezel 574
 Rochefort-en-Terre 501
 Rosbraz 351
 Roscoff 175
 Rothéneuf 76
 Routes Communales 629
 Routes Départementales 628
 Routes Nationales 581, 628
 Routiers 604
 Rozé 526
 Rumengol 277

S

Sables d'Or-les-Pins 96
 Saillé 515
 Saint-Cado 390
 Saint-Goustan 453
 Saint-Guénolé 311
 Saint-Jean-du-Doigt 156
 Saint-Juvat 84
 Saint-Laurent 343
 Saint-Nicolas 344
 Saint-Pierre-Quiberon 392
 Saint-Renan 233
 Saint-Ségat 271
 Saint-Thégonnec 194
 Sainte-Anne d'Auray 455
 Sainte-Hélène 390
 Sainte-Marie-du-Ménez-Hom 265
 Sainte-Marine 332
 Salon de Thé 605
 Sarzeau 465
 Saucisse bretonne 600
 Sauzon 407
 Schleusen 585
 Schutzheilige 656

Schwimmen 612
 Segeln 585
 Shopping 592
 Sinagot 440
 Site du Stangala 327
 Sizun 274
 Souben Kig Sal 601
 Spézet 577
 Sport 612
 Sportausrüstung 618
 Sprache 618
 St-André des Eaux 516
 St-Briac-sur-Mer 88
 St-Brieuc 111
 St-Cast-le-Guildo 90
 St-Gildas de Rhuys 471
 St-Herbot 576
 St-Jacut-de-la-Mer 90
 St-Jacut-les-Pins 503
 St-Just 505
 St-Lunaire 87
 St-Lyphard 528
 St-Malo 66
 St-Marc-sur-Mer 521
 St-Marguerite 521
 St-Nazaire 522
 St-Pabu 208
 St-Philibert 433
 St-Pol-de-Léon 171
 St-Quay-Portrieux 120
 St-Rivoal 574
 St-Samson 169
 St-Tugen 298
 Städte, historische 652
 Stival 562
 Strände 72, 147, 318
 Strände, Camaret Umgebung 260
 Strände, Carnac 425
 Strände, Le Palais 405
 Strände, östlich von Crozon 264
 Supermärkte 597
 Surfen 614
 Symbole 654

T

Tabarly, Eric 430
 Table des Marchand 458
 Tal ohne Wiederkehr 553
 Tanken 630
 Tänze 659
 Taschenkrebs 605
 Taschenlampe 584
 Tauchen 613
 Telefonieren 11, 622
 Telgruc-sur-Mer 265
 Tennis 617
 Tiden 639
 Tidenhub 589
 Tour de Brocéliande 544
 Tour Tanguy, Brest 229
 Traiteur 595
 Trébeurden 147
 Tréboul 290
 Trécesson 554
 Trégastel 145
 Tréguier 133
 Trégunc 346
 Tréhorenteuc 552
 Trémazan 211
 Trévignon 346
 Trinken 598
 Trinkgeld 605
 Triskell 654
 Tronoën 310
 Tropicarium Bonsai 521
 Trou de l'Enfer 377
 Tumulus Saint-Michel 425
 Tumulus von Kercado 423

U

Umfriedete Pfarrbezirke 186
 Unterkunft 624

V

Vannes 441
 Vénus de Quinipily 387
 Verkehrsmittel 628

Verkehrsregeln 629
Verkehrsschilder 629
Verkehrszeichen 630
Versicherungen 632
Viaduc, Morlaix 163
Vitré 35
Vogelschutzgebiete,
Golfe du Morbihan 477
Volksmusik 659
Vorspeisen 600
Vorwahlnummern 623

W

Wandern 633
Wasserstraßennetz 585

Wassertemperaturen 637
Wechselkurs 607
Wetter 612, 636
Wirtschaft 653

Y

Yeun Elez 573
Ys 295, 321

Z

Zentrum für biologische
Öffentlichkeitsarbeit 310
Zollbestimmungen 590
Zug 580, 630